

http://navinki.port5.com

НАВІНКІ

27 САКАВІКА - 3 КРАСАВІКА 2002

№6(55)

Кошт свабодны



АПОШНЯЕ ВЫЧВАРЭНЬНЕ ЭДЗІКА ТАРЛЕЦКАГА

Павал Севярынец адказвае галоўнаму *homo sexualist*-у краіны.

Вось ужо каторы раз у інтэрвію беларускай прэсе (*Беларуская газета*, *Беларуская маладзёжная*, *Дзень* і г.д.) кіраўнік мясцовых геяў і лесбіянак Эдвард Тарлецкі згадвае маё імя і сьцьвярджае, што хацеў бы, прабачце, заняцца са мною сэксам. Рэплікі збольшага непрыстойныя, але сыстэматычныя, таму адказаць трэба – каб усе зразумелі, адкуль растуць ногі ў гэткага вычварэння. Я магу ўявіць заклапочанасць Эдварда – ён усё-такі найбуйнейшы *homo sexualist* у Беларусі. Таксама вядома, што ягоная ліга сэксменшасцяў «Лямбда» займаецца ня толькі фізіялягічнымі вычварэннямі, але і адкрытай дыскрэдытацыяй дэмакратычнай грамадзкасці ў краіне. Зьяўленне гей-сцягоў, гей-парадаў і іншых гей-правакацыяў на мерапрыемствах зь бел-чырвона-белай сымболікай, на дэманстрацыях супраць рэжыму й ўрачыстых сходах зьневажае ўвесь нацыянальны рух, дае выключныя аргументы БТ і зводзіць сутнасць паняцця «правы чалавека» да правоў на рэкламу разбэшчанасці й зла. Згаданыя пасажы Э. Тарлецкага і ёсць такой тыповай правакацыяй. Такім чынам кіраўнік «Лямбды» помсціць за адзін выпадак у ліпені 2001 году. Тады арганізацыйны камітэт Кангрэсу Беларускай Моладзі большасцю галасоў афіцыйна адмовіўся запрасіць лігу сэксменшасцяў «Лямбда» на ўрачысты сход у якасці арганізацыі-ўдзельніка. З тых пор, я як кіраўнік аргкамітэту і стаў найпершай мішэнню для «дасьціпных», выказванняў Тарлецкага.

У тым жа інтэрвію *Дню* Тарлецкі сьцьвярджае, што ён – «веруючы». Пабойся Бога, Эдзік! Мужалства, паводле Бібліі, – сьмяротны грэх, а ягоная прапаганда тым больш. Таму паталягічная нянавісць Эдзіка да хрысьціянства цалкам вытлумачальная. Эдвард Тарлецкага мне давядзецца расчараваць. Як хрысьціянін і проста нармальны чалавек, я стаўлюся да гомасэксуалістаў як да няшчасных, скалечаных і хворых людзей. Сам факт іх існавання ёсць вынікам сапсаванасці й грэшнасці сьвету. Пры выглядзе мужчынаў, якія ня здольныя хахаць жанчынаў, у мяне ўзьнікае толькі прыкрае пачуццё жалю – як пры выглядзе аднагогіх, сьляпых або шызафрэнікаў.

Сам я, дзякуй Богу, гетэрасэксуал. Мне падабаюцца жанчыны, і я лічу, што гэта натуральна. Эдварду Тарлецкаму я ўсё-такі раю спачатку схадзіць да сэксапатолёга, а потым – у царкву ці касьцёл. Калі пакаяцца і ўвэраваць у Хрыста – Бог збавіць. І ад вычварэння, і ад д'ябла, і ад навязьлівых ідэяў.

ПАВАЛ СЕВЯРЫНЕЦ

Чытайце **ст. 8** і
вы даведзецеся,
як гэта было.



Газета «Навінкі» выходзіць зь лютага 1998 г. Зарэгістраваная ў Дзяржаўным камітэце па друку Рэспублікі Беларусь 23.02.1999 г. Пасьведчаньне аб рэгістрацыі №1272. Заснавальнікі: П.Канавальчык, А.Новікаў, А.Мазур. Галоўны рэдактар Паўлюк Канавальчык. Падпісны індэкс 63439. Адрас для карэспандэнцыі: п/с 33, 220134 Менск, БЕЛАРУСЬ; E-mail: navinki@ring.by; Адрас рэдакцыі: г.Менск, пр.газ. «Известия», 9-143.

Нумар падпісаны да друку 27.03.2002г., а 23.59. Тыраж 3750 экз. Надрукавана з гатовых дыяпазітываў у друкарні ТДА «Знаменіе», г. Менск, вул. Кальварыйская, 24. Эўказ №299

ПАЛІТЫКА

Навінкі ў
тэстахЦі ў курсе вы
апошніх падзеяў?

1. Чый варыянт гімну саюзу Беларусі й Расеі мае найбольшыя шанцы на перамогу?

- А) Льва Лешчанкі.
Б) Уладзіміра Вінакура.
В) Ягора Летава.

2. Якая мэта афіцыйнага візиту ў іран міністра замежных спраў Хвастова, які пройдзе 30-31 сакавіка?

- А) Падрыхтоўка сумеснай вайскавай аперцыі супраць ЗША.
Б) Двухбаковы перамовы.
В) Адназначна і экскурсія па Тэгерану.

3. На апошнім выступленні перад работнікамі першага нацыянальнага А. Лукашэнка назваў БТІ:

- А) Рупарам афіцыйнай прапаганды.
Б) Лепшым у свеце каналам.
В) Інфармацыйным прыдаткам да расейскіх і замежных каналаў.

4. Арабскія шэйхі сабраліся на саміт Лігі арабскіх краін у Бэйруце для таго каб:

- А) Перакрыць нафту Захаду.
Б) Паесці кус-кус і шэрмаў.
В) Вырашыць палестына-ізраільскі канфлікт.

5. Згодна Пэнтагону, вайсковыя трыбуналы ЗША ў якасці доказаў віны будуць выкарыстоўваць:

- А) Архівы КДБ часоў СССР.
Б) Аналізы ДНК.
В) Плёткі й неправараную інфармацыю.

6. Міністэрства адукацыі плянуе цыягам чатырох гадоў забяспечыць усе школы і ПТВ краіны:

- А) Новымі дырэктарамі.
Б) Новымі кампутарамі.
В) Новымі будынкамі.

7. Суд савецкага раёну сталіцы прыгаварыў афіцэраў Крывышу (крымінальнага вышуку) да розных тэрмінаў знявольнення за:

- А) Расьпеваць гімну «Магутны Божа».
Б) Катаваньне падсьледных.
В) Неўстаўныя ўзаемаадносіны.

8. Якая акцыя праводзіцца напярэдадні Вялікадня?

- А) Амністыя палітвязьням.
Б) Галадоўка пратэсту супраць рымскага тэруру на акупаваных тэрыторыях.
В) Вялікі пост.

9. У рамках дабрачыннай акцыі, прымеркаванай да чарговай гадавіны аварыі на ЧАЭС, АГП будзе раздаваць дзецям:

- А) Мэдыкаменты й прадукты харчавання. Б) Праграму сваёй партыі.
В) Кніжкі й падручнікі.

10. Як будзе называцца сумесная акцыя «Майстэрні Будучыні» і фонду Г.Грушава «Дзецям Чарнобыля»?

- А) Моладзь супраць сэксгвалту.
Б) Моладзь супраць палітгвалту.
В) Моладзь супраць экагвалту.

11. Дзе прайшоў сход пратэсту, арганізаваны Фэдэрацый прафсаюзаў беларускай?

- А) На пл.Бангалор.
Б) У штаб-кватэры ФПБ на пр.Машэрава.
В) У рэстаране «Гішпанскі куток».

12) Якія дзяржаўныя служачыя будуць скарачацца на 20% на працягу году?

- А) Мянтэ.
Б) Настаўнікі.
В) Паталягаанатамы.

Правільныя адказы: 1-А, 2-Б, 3-В, 4-В, 5-В, 6-Б, 7-Б, 8-В, 9-В, 10-В, 11-Б, 12-А

Век волі не відаць

Апазыцыя пазбавілася чарговага важнага аргумэнту супраць рэжыму: на волю выйшаў апошні беларускі палітвязень Андрэй Клімаў.

Досыць заўважная для найноўшай беларускай гісторыі падзея адбылася 25 сакавіка – з калыварыйскай турмы выйшаў на волю Андрэй Клімаў. Дэпутат Вярхоўнага Савету 13-га склікання, былы пажарнік, бізнэсмэн і выдавец уласнай газеты, ён адсядзеў 2/3 з шасцігадовага тэрміну, прызначанага яму за крадзяжы ў асоба буйных памерах і службовы падлог. Аднак уладам ня варты было б расслабляцца, бо першая ходка не прайшла для апазыцыянера дарма. У яго было дастаткова часу паразважаць над лёсам радзімы і над яе будучыняй. На першай жа прэс-канфэрэнцыі ён заявіў, што збіраецца вярнуцца ў вялікую палітыку, і досвед уркагана спатрэбіцца яму ў барацьбе з рэжымам. Па ягоных словах, уся ўлада Лукашэнкі трымаецца на «системе исправления наказаний – это тюрьмы, зоны. В этой системе исполняется закон, и человек может там нормально отбыть срок и даже защищать свои права». Што ж гэта значыць, спадар Клімаў? Атрымліваецца, што сапраўдная свабода і законнасць магчыма толькі... за кратамі! Навошта ж было праводзіць такую кампанію па вызваленні палітвязьня, стаяць у пікетах, трэсьці партрэтамі? Ці ня лепш было б пакінуць Клімава ў няволі, бо з вызваленнем кожнага чарговага «вязня сумлення» апазыцыя страчвае галоўны козыр супраць Лукашэнкі. (Уявіце сабе, што будзе з сёньняшняй апазыцыяй калі вызваляць усіх палітвязьняў, і знойдуцца ўсе зніклыя палітыкі!) Замест гэтага Клімаў прапануе свае мэтыды змаганьня за трыюмф дэмакратыі. У чым сутнасьць новай стратэгіі? Аказваецца, рэжым рухне ня ўвыніку выбараў, не пасыля нейкага зьнешняга ўзьдзеяньня з-за мяжы, а «как только



оппозиция, правозащитные организации научатся отстаивать ещё на свободе, или даже выдёргивать из тюрем и зон, незаконно осужденных людей». Да чаго могуць прывесці такія радыкальныя заявы, можна сабе ўявіць. Замест «Маршаў Свабоды» ці «Чарнобыльскіх Шляхаў» – арганізацыя ўцёкаў «сваіх» вязьняў зь месцаў пазбаўленьня волі ды турэмныя бунты, што зьяўляюцца адзіным надзейным сродкам барацьбы супраць «беспрадзельнай» дыктатуры. І тады, нарэшце, беларускі народ заживе свабодна й шчасліва па наармальных дэмакратычных паняццях.

Валеры Навадворскі

Вэтэран ці паліцай?

Україна зрабіла яшчэ адзін крок да цывілізаванага эўрапейскага грамадства. Івана-Франкоўскі гарвыканкам прыняў пастанову прызнаць абаронцамі незалежнасьці Украіны камбатантаў дывізіі СС «Галичина». Былых змагаюў супраць маскальска-бальшавіцкай заразы засталася на Івана-Франкоўшчыне ўсяго 24, але лепш позна чым ніколі. Яны будуць карыстацца ўсімі льготамі, як і належа вэтэранам Вялікай Айчыннай. Дарэчы, гэта ўжо другі прэцэдэнт на абшарах былога Саўка, калі здраднікі й памагатыя нямецка-фашысцкіх акупантаў стаюцца «абаронцамі нацыянальнай незалежнасьці». У Латвіі экс-салдаты мясцовай дывізіі СС даўно ўжо ўшановаюцца як героі вайны і ходзяць па школах, распавядаючы малакасосам пра сваю баявую маладосць. Так што, былым беларускім паліцаям і калябарантам трэба не лямчым шчоўкаць, а больш аддава змагацца за ідэалы дэмакратыі й свабоднага рынку, падтрымліваючы антылукашэнкаўскую апазыцыю. А там, глядзіш – і сьвятоточны спэцпак, і мэдалку да чарговага юбілею БКА, і паштовачку зь віншаваньнямі ад новага Прэзыдэнта.



Не пакідайце ж фені...



У 30-я гады апосталы чэскага Адраджэньня прымушлі грамадзянскіх прастытутат пераходзіць зь нямецкай на чэскую мову. Апошнія сьвяткаваньне 84-х угодкаў БНР раскрыла падобныя амбіцыйныя пляны беларускіх адраджэнцаў. Не апошняю ролю ў іх адыгрывае Таварыства беларускай мовы. Як паказала прэзыдэнцкая кампанія, франтальная атака на рэжым, якую паспрабавала арганізаваць апазыцыя, ня дала ніякага плёну. У пошуках новых

шляхоў да ўлады беларуская апазыцыя зьвярнула да нетрадыцыйных мэтадаў палітычнай барацьбы. Як годна заявілі сябры Таварыства беларускай мовы на вечарыне, прысьвечанай 84-м угодкам БНР удзельная вага тэбэмаўцаў у разьмеркаваньні на Акрэсьціна пасыля затрыманьняў 24 сакавіка складала 50%. Прынамсі, у адной з 8-месных камэраў сябраў ТБМ было чацьвёра. Няцяжка рэканструяваць атмасфэру сёньняшняга Акрэсьціна. Калісьці, у часы сталінскага ГУЛАГу ўркі шчамілі палітвязьняў. Але час зьмяніўся, і зараз пры такой дамінацыі сьвядомых вязьняў над уркамі ўсё павярнулася на 180 градусаў. Зараз крымінальнікі вымушаны пераходзіць зь фені на тарашкевіцу, каб выжыць у такіх экстрэмальных-нацыянальных умовах. Яшчэ некалькі мянтоўскіх хапуноў – і беларуская мова нарэшце зойме месца блатнога арга. Зь лінгвістычнага гледзішча гэта стане неаспрэчным доказам таго, што мова Купалы й Коласа даказала сваю жыццяздольнасьць і стала сапраўдным сродкам камунікацыі нацыі. А адтуль і да нацыянальнай рэвалюцыі недалёка.

Францішак Багушэвіч

Выезды

Гэта бой наш
апошні...

Нядаўна ў Будапэшце прайшоў чарговы зьезд лібэральнага інтэрнацыяналу. Беларусы на ім прадстаўляла, як ня цяжка здагадацца, Лібэральна-Дэмакратычная Партыя, якая, да таго ж, атрымала статус назіральніка. Ад радасьці Гайдукевіч нават запрасіў кіраўніцтва Лібінтэрну наведаць у бліжэйшы час нашу дзяржаву з афіцыйным візітам. У нашага абыякавага лібэралізму асацыюецца ў асноўным зь бязбашанымі заявамі УЖырыноўскага, кшталту, «кожнай бабе – па мужыку», альбо «мыць ногі ў Індыйскім акіяне». На самой жа справе Інтэрнацыянал, заснаваны ў 1947 годзе, аб'ядноўвае 88 партыяў буржуаўскай накіраванасьці, сярод якіх, напрыклад, ёсьць расейскае «Яблоко». А што да Жырыноўскага, то яго нават не запрасілі. Маркуючы па праграмных палажэньнях, Беларусь на зьездзе павінна была б прадстаўляць не ЛДП, якая ў прынцыпе зьяўляецца калькай з ЛДПР, а хутчэй сокалы Лябедзькі. Невядома, як магла АГП прафундаваць такую магчымасьць лішні раз засьцягваюцца на міжнародным форуме. Беларускі сацыял-дэмакратычны маратон яшчэ працягваецца, а ў нэалібэральнай эстафэце на першай прыступцы пакуль цьвёрда ўладкаваўся Гайдукевіч.

ІНТЭРНЭТ-КАВАРНІ МЕНСКУ		
Назва	Адрас	Гадзіны працы
БЕЛТОЦЕКАМ	вул. К. Маркса, 39, вул. Энгельса, 14	7.30 – 23.00
Belexpro	вул. Я. Купалы, 27, 2 паверх	10.00 – 21.00
Інтэрнэт-каварня	вул. Перамайская, 20/2	10.00 – 22.00
Newton-Pachard	вул. Пяміга, 8	10.00 – 23.00
Net point	вул. Багдановіча, 60	9.00 – 23.00
"Сант"	вул. Бессіна, 100	10.00 – 23.00
Інтэрнэт-клуб	вул. Кульман, 1-15	8.00 – 23.00
Пункт калектыўнага карыстаньня	пр. Скарыны, 10	8.00 – 21.00
"Вірус"	вул. Чырвоная, 13	24 гадзіны
"Вінт"	вул. Багдановіча, 11	24 гадзіны

Сацыяльны рэпартаж

Куды засунуць чэкі

У аўтобусе час пік. Малое дзіця румзае на руках у маці: «Будзеш плакаць, бацька на Лаўсане рабіць будзе, а сьціхнеш — грошы ў фірме заробіць». Дзіця нечакана змаўкае.

«Знаець», — сьмяецца маці. — «Баба ягоная на Лаўсане працуе». Гэта ў Магілёве «Хімвалакно» акцыянаваць сабраліся. Але нікому не ў галаве гэта. Толькі аб'яву на прахадной павесілі. Начальства маўчыць як мыла зьвёшы. На Лаўсане чвэрць магілёўцаў працуе, калі ня болей. Усе мае суседзі і сябры адтуль. І я прарабіў электрыкам у шкодных умовах трыццаць год з гакам. Некаторыя мае аднагодкі, з кім разам працаваць пачыналі, даўно зямлю параць. А я вось зь пяцідзесяці гадоў на пэнсію пайшоў ды сяджу дома. Ну яго к чортавай мацеры. Надакучыла адныя й тыя ж морды, адную й тую ж прахадную больш за паўвека штодня бачыць. Калісьці наш Лаўсан быў камсамольскай ударнай будоўляй. Будаваўлі зэккі ды такія як я калгаснікі ў штанах латаных, якім у горадзе не было дзе прымкнуцца. Нічога, абжыліся. Кватэры паатрымлівалі ў Задняпроўі. Хто на Пушкінскай, хто на Раціна, хто ў «даліне сьмерці».

У прафаме дык і зусім добра й выгодна было сядзець. Дэфіцыты дзялілі, пучэўкі, касцюмы спартовыя. Ага, як мы за касцюмамі потым душыліся, мода на іх была. А зараз прафкам у ж*опе, камбінат у крызісе. Каля 60% акцыяў Расеі прададуць, дык нашым дзецям ужо тут не працаваць. Панаедзе з усяго сьвету. Будуць сваіх паўсюль уладкоўваць. Хрэн ты іх выкурыш. Учора да мяне суседка параіцца прыбегла. Чэкі «Маёмасьць» укладваць, або пачакаць. Можна нейкі сход будзе. Раскажуць усё. Ды на халеры той сход, бяз нас ужо ўсё вырашылі. Ляпае, што кім па загарадку, даўбешка старая. Ну я ня вытрымаў і адказаў ёй: «Засунь ты, баба, свае чэкі ў с*раку разам з двума лаўсанаўскімі касцюмамі. Тамака цяпер іхнае месца». Надзьмулася. А за што? Я ж «Хімвалакно» не прадаю і не куплю. На начальства крыўдуй. Яно спэцыяльна той крызіс зрабіла, каб камбінатаўскімі грашыма пажывіцца. О так!

Сьцяпан Дальнасьмерцін,
Менск-Магілёў

ПАЛІТЫКА

Урок устрыманьня



Трэба неадкладна ўвесці ў школьную праграму новую дысцыпліну — полавае ўстрыманьне. Гэта ня нейкі жарт, а рэальная рацыяналізатарская прапанова спадара Макарава, кіраўніка камітэту па справах рэлігіяў і нацыянальнасьцяў. Менавіта з такім дакладам ён выступіў на Круглым stole «СМІ як маральна-адукацыйны фактар». Мерапрыемства было арганізаванае Беларускам саюзам журналістаў, да якога далучыліся Мінадукацыі, Мінабароны, Беларуская Праваслаўная царква і інш. Аднак ніхто з прысутных, відаць, і не падазраваў, якой ступені разбэшчанасьці дасягнулі ў апошнія гады беларускія школьнікі. З дакладу Макарава вынікала, што лабатрасы

амаль што не мастурбуюць на ўроках і кроплі не хапае, каб заняцца групэнэкскам на алгебры ці белмове. Уся праблема хаваецца, відаць, у справах разбалансаванасьці паміж рэлігіямі й нацыянальнасьцямі, таму натуральнае выйсьце з сытуацыі — досьвед шматнацыянальнай і поліканфэсійнай Амэрыкі, дзе ўжо даўно дзіцэй тэрарызуюць падобнымі прадметамі. Падвох хаваецца ў тым, што вучні спачатку праходзяць курс полавага выхаваньня, а як толькі яны ўваходзяць у смак дарослага жыцця — бах, сэмінары па ўстрыманьні з выніковай адзнакай за чвэрць. Як будзе выглядаць гэтая «спэцыяльная праграма ўстрыманьня» ў беларускіх школах, пакуль уявіць цяжка, аднак думаецца, што вучняў спачатку трэба навучыць займацца сэксам, каб потым яны ведалі, ад чаго ім трэба ўстрымлівацца.

Ян Каменскі

Скандал у БПСМ

Агульны крызіс неплацяжоў, што апагроху пачынае турбаваць краіну, ужо паспеў лупануць і па авангардным атрадзе лукашэнкаўскага беларускага эканамічнага ладу. Першымі ахвярамі крызісу сталі віцебскія бэспэсэмаўцы. У Віцебскім райкаме БПСМ ужо каторы месяц ня плоцяць заробак, абгрунтоўваючы гэта «часовымі складанасьцямі ў недастатковай ліквіднасьці абаротных сродкаў галаўной арганізацыі». І гэта было б паўбядзі. Любы разумны чалавек проста накатаў бы заяву «па ўласным жаданьні» й падаўся куды-небудзь у Асамблею няўрадавых арганізацыяў ці фонд «Супольнасьць» — заробкі там, дзякуй Сорасу, плоцяць рэгулярна. Аднак ня тут-та было. Заявы на звальненьне з пасады проста

не прымаюць! Бедныя маладыя намэнклятуршчыкі ператварыліся ў звычайных прыгонных калгаснікаў, ня маючы права свабоднага выбару працы й легальных сродкаў да існаваньня. Адзінае ратаваньне ад галоднай сьмерці — папаўняць клясу работнікаў «цёмнага рынку» і нелегалам стаяць на валюце або вазіць сьмятану на Расею. Такое становішча ў адной з буйнейшых рэгіянальных арганізацыяў БПСМ можа прывесці да масавага адтоку адказных работнікаў зь іншых аддзяленьняў, якім ужо сёньня раім у тэрміновым парадку начыркаць заявы аб звальненьні і пачаць падбіраць новыя месцы працы. Вось табе, бэспэсэмавец, і Юр'еў дзень!

Павал Янчэўскінец



Новыя парцянькі для Іванкі

Вайсковая рэформа, пра якую мы ня раз узгадвалі на старонках нашай газеты, відаць, адаб'ецца ня толькі на структуры й арганізацыі Ўзброеных Сілаў РБ, але й на знешнім выглядзе беларускіх вайскоўцаў. Як паведамляе газета *Во славу Родины*, у беларускай арміі неўзабаве будзе новы камуфляж, распрацаваны спэцыялістамі Чырвонасьцяжнай рэчавай службы тылу. Як патлумачылі аўтары ідэі неабходнасьці гэтага мерапрыемства, новы прыкід патрэбны нібыта для таго, каб «беспамылкова вызначыць байца ўзброеных сілаў РБ». Аднак засталася невядомым, хто ўжо паспеў пераблытаць нашых салдат у камуфляжы «Бура ў балоце» з чужаземнымі «камандас», каб вырашыцца на пераапрааньне цэлай арміі, на што ўгрожаюць гару бюджэтных сродкаў, гэтак неабходных для правядзеньня вясновых палявых работ.

Ёзаф Швэйк



Знайдзі 10 адрозьненняў паміж гэтымі вайскоўцамі.

Ініцыятыва

Ізноў цімураўцы

Губэрнатар Меншчыны Дамашкевіч, відаць, у дзяцінстве вельмі любіў пачытаць Гайдара. Інакш, як можна растлумачыць ягоную новую ініцыятыву — аднавіць у Беларусі рух цімураўцаў. З гэтай нагоды плянуецца выдзеліць сродкі на набыцьцё адпаведнай формы й стварэньне слаўтай у мінулым структуры. У некаторых школах ужо вызначаны 5-7 клясы, якім пашанцавала стаць першымі цімураўцамі. Гадамі назапашаны дзіцячы рэсурс можна накіраваць на важную справу: юныя дамашкоўцы маглі б замазаць палітычныя графіці на сьценах адміністрацыйных будынкаў, мачыць «квакінаў»-зуброў альбо ахоўваць ад хулігану маёмасьць дзяржаўных дзячоў. Напрыклад, дачу таго ж Дамашкевіча. Няхай адпачывае губэрнатар спакойна ды чытае свайго любімага Гайдара. Галоўнае, каб «Валадар Пярсьцёнкаў» пад руку ня трапіў. Рух оркаў ды хобітаў дзецёў наўрад ці выпрываюць.

Рэклама ў газэце

НАВІНКИ

1см² — 1800 бел. руб.

(разам з ПДВ)

Зьвязвацца праз
пэйджэр: 2070000
аб.16816

Абібок! Радзіма кліча!

Віцебскі аблсавет грамадзкага выхаваньня і правёў нядаўна пашыраную нараду на конт «забесьпячэньня бесьперапыннага цыклу патрыятычнага выхаваньня». Тэргэт-груп мясцовых чыноўнікаў — мясцовая моладзь. Аднак васьмь закавыка: калі ў савецкія часы любога маладзёна можна было без праблем узяць за жабры ў школе, ПТВ або на заводзе ды пацягнуць яго на палітінфармацыю ў ленынскі пакой, то сёньня сытуацыя кардынальным чынам зьмянілася. Значная колькасьць маладых людзей Віцебскай вобласьці афіцыйна нідзе ня вучыцца й не працуе. Сярод агульнай колькасьці беспрацоўных Віцебшчыны 40% — менавіта моладзь. Як і дзе злавіць юнака, каб прамыць яму мозгі пра любоў да Радзімы — чыноўнікам пакуль незразумела. Можна, канешне, рабіць аблавы па падваротнях і праводзіць у апорках тлумачальныя размовы, але наколькі гэта будзе сучасна і эфэктыўна. Лепшым падзеяца варыянт г.зв. дыстанцыйнай нагляднай агітацыі: маляваць на плакатах патрыятычныя графіці.



ПРАФСАЮЗЫ

Так жывіць

Камуна-дэмакрат Шчукін пантуецца, што хутка ён і ягоныя кунакі па апазыцыйнай пясочніцы пачнуць калашмаціць вітражы фэшэна-бэльных буцікаў. Антыбуржуйскія пагромы, арганізаваныя апазыцыяй, павінны адбыцца ня сёння-заўтра і будучы, як абячае Шчукін, круцей за выхадкі антыгляблістаў. Яшчэ раней магілёўскія лібэралы выступілі супраць росту коштаў на медыцынскія паслугі, а кішэнны эканаміст БНФ Заіка заахвоціў працоўныя калектывы вырашаць лёс прыватызацыі іх прадпрыемстваў. Эканаміст мае маніякальную тэорыю, што ўласцівы беларускім рабочым нацыянальны дух, які зараз дрэхне, раптам прачнецца, і апантаны патрыятызм працоўныя ўздымуць голас супраць продажу прадпрыемства расейскім інвестарам.

Што за муха ўкусіла байцоў дэмакратычнага джыхаду падацца ў абаронцы сацыяльных правоў, якія доўгія гады зьяўляліся для іх атавізмам савецкага таталітарызму, шлягбаўмам на аўтабане ў райскія кушчы рынкавай эканомікі?

Магчыма, пачырваненне апазыцыі звязанае з тым, што за апошнія гады яны перастрабавалі ўсе магчымыя мадэлі арганізацыі: у каго толькі не ўвасабляліся нашыя дэмакраты: аксамітныя рэвалюцыянеры а-ля чэскай Харты'77, сэрбскія мілітанты з «Отпору», унсоўскія баевікі, хрысціянская сэкта... Ніводная з вышэй узгаданых мадэляў не спрацавала. Цяпер прыйшоў час прыкінуць, як апазыцыянеру ідзе папоўская барада Карла Маркса і бэйсболка Леніна, інакш кажучы, касіць пад абаронцу сацыяльных правоў. А раптам гэта спрацуе?..

Інтуіцыя чамусьці падказвае, што мода на сацыялізм сярод нашых апазыцыянераў хутчэй звязаная з апошнімі рэформамі Лукашэнкі. Рост коштаў на медыцыну, адукацыю, камунальныя паслугі даканаў усіх. Між тым Лукашэнка сам дае падставы для прыходу сыялой клясавай нянавісьці. Пакуль сярэдні беларус трасецца над кожным зайцам, бацька адпачывае ў рэспэктабельным альпійскім гатэлі. Як той містэр Твістэр выпісвае сабе ў горы нацыянальную зборную па хакеі. Па падліках Народнай Волі дзеля таго, каб Лукашэнка ў Аўстрыі забіў варагара 8 шайбаў, падаткаплацельчыку прыйшлося выкласыці



▲ Цяжкае эканамічнае становішча выклікала ўлетку 1980 масавыя страйкі на польскіх прадпрыемствах. На гданьскім суднаверфе быў створаны альтэрнатыўны прафсаюз «Салідарнасьць». Каб паменшыць рост ягонай папулярнасьці дзяржаўныя СМІ распачалі цкаваньне суднабудаўнікоў. Страйкоўцы мелі

падтрымку ад каталіцкай царквы. Яе капэляны прыходзілі да працоўных у якасьці «хуткай духоўнай дапамогі». І тут лідэр «Салідарнасьці» Лех Валенса вырашыў запрасіць на дапамогу функцыянераў Фэдэрацыі Прафсаюзаў Беларускай (ФПБ), і беларускія прафсаюзнікі знайшлі выйсьце з крытычнай сытуацыі.



◀ 1984 год. Англія. Кансэрватыўны ўрад Маргарэт Тэтчэр патрабаваў ад Нацыянальнай вугальнай кампаніі дабіцца рэнтабэльнасьці яе гаспадарчай дзейнасьці. На справе гэта азначала звальненьне 20 000 чалавек. Прафсаюз Шахцёраў (NUM) заклікаў 186 000 сваіх сябраў да страйку і акупацыі прадпрыемстваў. Паколькі знайсьці працу ў Англіі было вельмі цяжка, шахцёры вырашылі стаяць да канца. У адказ ўрад адправіў у шахцёрскія раёны атрады канстэбляў. Пачаліся сутычкі. Што рабіць, ламаў галаву лідэр NUM Артур Скаргіл. Раптам яго асяніла. «Натуральна, запрасіць чыноўнікаў Фэдэрацыі Прафсаюзаў Беларускай (ФПБ). Яны ведаюць як весці перамовы з уладамі». Беларусы не прымусілі сябе доўга чакаць, іх зьяўленьне на лініі барацьбы вырашыла лёс страйку.

ПРАФСАЮЗЫ МОЖНА!

Май 1968 году выдаўся вельмі сьпякотным у Францыі. Рабочыя падтрымалі пратэсты студэнтаў супраць аўтарытарнага рэжыму Дэ Голя і абвесьцілі ўсеагульны страйк. Амаль 10 мільёнаў чалавек выйшлі на вуліцы. Натуральна, паміж моладзьдзю і спэцназам CRS разгарэліся сутычкі. Кіраўнік студэнцкага прафсаюзу Саважо набраў код Менску: «Алё, алё, гэта штаб-кватэра Фэдэрацыі Прафсаюзаў Беларускай? Гэта з Францыі непакояць. У нас праблемы з паліцыяй. Імем прафсаюзнай салідарнасьці, дапамажыце!» «Не турбуюцца, — адказаў на тым канцы дроту бюрат ФПБ. Дасылаем вам лепшых стрыт-файтэраў ФПБ. Яны ўдзеляюць CRS як катой». Так і атрымалася.



18 000 эўра. Што гэта, як не нахабнае буржуінства, пры выглядзе якога кіпіць розум і кожны ў сьмертны бой весыць гатоў. Па-другое, у нашай апазыцыі ёсьць на каго арыентавацца. У 70-80-ыя гады тыя ж праблемы вырашалі польскія дысydэнт. Пасьля рабочых беспарадкаў 1977 году на Урсусе, выкліканых ростам коштаў, дысydэнткія групы Польшчы зразумелі, што рабіць стаўку трэба не на расьпева нацыянальных гімнаў, а на маладухоўную каўбасную тэму. Былі створаныя групы, якія заняліся прававой дапамогай працоўным, наладзіўшы ім інфармацыйную сетку. Увесну 1980 шакіраваныя новымі коштамі на мяса ў мэню рабочых сталовак узняліся на дыбкі працоўныя гданьскага судавэрфу імя Леніна. Прадстаўнікі ўлады мелі досвед як лаводзіць сябе ў такіх сытуацыях: наабыцаць з тры корабы, каб дэманстранты супакойліся. Аднак на гэты час і ўмяшаліся актывісты, сярод якіх быў і электрык Валенса, пра якога пасьля Вайда здыме фільм «Чалавек з жалеза». Валенса і кампанія падбілі працоўных не купляцца на пасулы адміністрацыі, а ўзяцца палітычныя лезунгі. У выніку быў створаны антыкамуністычны прафсаюз «Салідарнасьць». Камбінуючы сацыяльныя і палітычныя лезунгі, прафсаюз атрымаў беспрэцэдэнтную падтрымку ў краіне. У сьнежні 1981 ён налічваў 10 мільёнаў. У 1989 годзе пасьля шэрагу гадоў дыктатуры ўлады пачалі з апазыцыяй перамоўны працэс, які закончыўся падпісаньнем дамовы аб дэмакратызацыі ў краіне. З таго часу рух «Салідарнасьці» двойчы прыходзіў да ўлады. І што далей? Вынікам ягонага дзейнасьці стала амаль поўная ломка ўсёй сыстэмы сацыяльных гарантыяў, нягледзячы на тое, што іх абарона была галоўным лезунгам «Салідарнасьці» на пачатку дзейнасьці руху. Кульмінацыяй антысацыяльнай палітыкі стала закрыцьцё верфу імя Леніна — калыскі «Салідарнасьці», і зваленьне яе працоўных. Па выніках выбараў мінулага году «Салідарнасьць» нават ня трапіла ў парлямэнт. Досьвед «Салідарнасьці» асьвятляе нашай апазыцыі гасьць у тумане пасьлявыбарнай разгубленасьці: за кошт сацыяльных лезунгаў прыйшлі да ўлады і пасьля... пасьля праводзіць

той жа курс, які пачынае праводзіць сёньняшні рэжым — лібэралізацыю і прыватызацыю. Але гэта пасьля, а сёньня засталася толькі знайсці чалавека, свайго электрыка Валенсу. На роль беларускага жалезнага чалавека прэтэндуюць лідэры «Хартыі», камуністы-калякінцы, эсдэкі і, натуральна, прафсаюзы. Яны першыя ўсталі на сыжэтку клясавай вайны. 28 сакавіка быў арганізаваны ўсеагульны дзень прафсаюзнага дзеяньня. Як вядома, айчыныя трэд-юніёны заўсёды славіліся сваім бескампрамісным байцоўскім духам і зноў упісалі слаўную старонку ў сусьветныя аналы клясавай барацьбы. У пятніцу 28 сакавіка прафсаюзы мусілі паказаць дзяржаве такую кузькіну маць, што тая дасыць павінна корчыцца ў прыступах паранойі. Прыгадаем, што людзі Ганчарыка даўно ўжо даставалі прэзыдэнцкую адміністрацыю страшылкамі правесці агромныя акцыі пратэсту. Гэта не перашкодзіла ўраду напрымаць акіян антырабочых пастановаў, у тым ліку славыты закон аб узмацненьні дысцыпліны і новы Кодэкс законаў аб працы (КЗаП). Нарэшце, доўгачаканы час X, дзень барацьбы прыйшоў. Прафсаюзы падалі заяўку на масавае шэсьце і мітынг. Натуральна, ім адмовілі. У адказ беларускія Валенсы вырашылі абмежавацца сходам. Пэрспэктыва правядзеньня ў адным з пакояў Дому прафсаюзаў апазыцыйнай сходкі так напалохла ўлады, што яны адразу пайшлі на саступкі. У апошні час Менгарвыканкам перадумаў. Даў дазвол на пікет на Бангалоры і сустрэчу з прафсаюзным актывам на прыступках Дому прафсаюзаў. Сход пратэсту ў будынку ФПБ прайшоў на славу. З такой высокай арганізацыйнай справы, з такой рэвалюцыйнай мужнасьцю ініцыятыва прафсаюзаў прырэчаная да перамогі. Яна прымусіла ўрад адмовіцца ад плянаў лібэралізацыі. Няхай жыве ФПБ, гіп-гіп ура яе лідэры! Шкада, што нашыя прафсаюзнікі не арганізавалі акцыі рабочага супраціву ў іншых краінах. Магчыма тады рабочая кляса здабывала адну перамогу за другой і кола сусьветнай гісторыі закруціла б па-іншаму ●

Уладзімір Ганчарык

Р Э К Л Я М

Заўсёды ёсьць нешта цікавае

ТПУП «Гламэратус»

КУЛЬТУРА

Там, дзе не збываюцца мары

Калі хочаш адхапіць «Оскар», то мусіш арыентавацца на палітычную карэктнасць

Чорным днём у жыцці мільёнаў чалавек ува ўсім сьвеце стала 24 сакавіка 2002, бо менавіта ў гэты дзень высветлілася, што яны дарэмна патрацілі свае грошы.

«Валадар пярэсцёнкаў» ня стаў падзеяй году і праваліўся амаль па ўсіх намінацыях, атрымаўшы «Оскар» за такую галімацыю, як грыв, музыка, спэцэфекты і апэратарская праца. І абставіў яго ніхто іншы, як Рон Ховард са сваімі «Гульнямі розуму» ды парачка актараў-афраамерыканцаў, ад якіх не чакалася ніякага падвоху. І ўвесь сьвет задзесяцца зараз толькі адным пытаньнем: дзе зарыты той самы сабака, які засьмярдзеў так моцна, што крытыкі Амэрыканскай кінаакадэміі аддалі ўзнагароду ня Фрода й кампаніі, а фільму, чый паказ беларускія кінатэатры нават яшчэ не запланавалі.

Як заўжды гэта бывае, прычыны падобных падзеяў трэба шукаць не на паверхні, а ў нетрах гісторыі. Ааналіз абоскараных фільмаў апошняга дзесяцігодзьдзя прывёў да нечаканага выніку: каб атрымаць бласлаўленьне «Оскар» ня трэба выпяндрацца з антуражам, касцюмамі і драматычнай часткай, дастаткова належаць да таго слою насельніцтва, у стасунках з якім на думку прыходзіць слова «паліткарэктнасць». Ня будзем галаслоўнымі.

1990 – Прыз за лепшую жаночую ролю атрымала дзьвінутая баба, што скрала знакамітага амэрыканскага пісьменьніка, каб ад душы з ім пазабавіцца і ўсьцешыць свае неўтаймаваныя полавныя жаданьні – яўная нетрадыцыйная сэксуальная арыентацыя ў спалучэньні з

псыхозам у стадыі рэмісіі. («Мізэры»)

1991 – Поўная шызафрэнія: маньякі-краўцы, маньякі-канібалы, маньякі-трансвэстыты... Ну ня будзем пра цёмную частку чалавечтва, проста ўзгадаем, што яны ёсьць і іх меншасьць, а значыць «Оскара» яны заслужылі. («Маўчаньне агнятаў»)

1992 – Амэрыка ўспомніла і надала ўвагу сьляпым, чые вочы ня бачаць, а рукі робяць дзеля амэрыканскага ладу жыцця і ўвасабленьня залатой амэрыканскай мары. («Пах жанчыны»)

1993 – Набор сапраўднага паліткарэктара: яўрэі, геі, хворыя на СНІД і нямыя на закуску. («Сьпіс Шындлера», «Філадэльфія», «Піяніна»)

1994 – На гэты раз народ устаў, каб аддаць даніну павягі алігафрэну, чые фінансавыя ўклады ўскосна дапамаглі станаўленьню й разьвіццю найбуйнейшага ворага Microsoft – карпарацыі Apple. («Форэст Гамп»)

1995 – Пра барацьбу шатляндзкіх горцаў прамаўчым, яны свой «Оскар» зарабілі крывёй продкаў і часткамі цэлу Ўільяма Ўоласа. («Храбрае сэрца»)

1996 – Ізноў шызафрэнік, на гэты раз вялікадушны. («Бляск»)

1997 – «Тытанік» патануў, а маньякальна-дэпрэсіўны псыхоз застаўся, за што «Оскара» і атрымаў. («Лепей не бывае»)

1999 – Разул пэдафіліі і гомасэксуалізму, якія стала занялі сваё пачэснае месца сярод ахвяраў паліткарэктнасьці. («Амэрыканская прыгажосць», «Хлопчыкі ня плачуць»)

2001 – І завяршае гэты сьпіс любімае дзіця Амэрыканскай кінаакадэміі – шызафрэнія. («Гульні розуму»)

Першым крокам да
запаветнай
залатой статуэткі
зьяўляецца
даведка з
псыхдыспансэру ці
перасадка чорнай
скуры.



Калі іх ужо
нарэшце прызнаюць
псыхічнахворымі?

Ну вось яшчэ
адзін талкінст
дагуляўся.

Мяне оркі
пагрызлі, ледзь
жывым
выбраўся.

Неба праясьнілася, сабака сьмярдзець перастаў і ўсё нарэшце стала на свае месцы. Любоў амэрыканскіх крытыкаў відавочная да ўсіх магчымых меншасьцяў, а ў першую чаргу меншасьцяў невылечна хворых на шызафрэнію і іншыя псыхічныя захворваньні. Талкінстам пакуль што такой даведкі не даюць і мясцовы псыха-нэўралгічны дыспансэр прымаць іх ня хоча, а гэта значыць, што «Оскара» за лепшы фільм і галоўныя ролі ім ня бачыць, як Горлуму ягонага любімага пярэсцёнку ●

МІКІТА МІХАЛКОВ,
КІНАКРЫТЫК

Лісту рэдакцыі

Дапушчана вапіюшчая памылка

Паважаная рэдакцыя газэты *Навінкі*! Не магу ня выказаць абурэньня з нагоды публікацыі ў папярэднім нумары вашага выданьня артыкулу «Прыгажуня й пачвара». Відавочна, што ў адрозьненьне ад мяне, аўтар нататкі не прысутнічаў на прэзэнтацыі альбому раманаў на вершы Славаміра Адамовіча «Прыгожасць» ў выкананьні Вікторыі Ільінінсай. Бездаказны аўтар, які хаваецца пад псеўданімам «Санітар», ведаў бы, што «Прыгожасць» не «чарговы вычварэньці прасект» БМАgroup. Адкрыў і веў імпрэзу журналіст і літаратар Севярын Квяткоўскі, які адразу ж паведаміў, што гэта ён сам займаўся мэнаджмэнтам запісу, выданьня й прэзэнтацыі «Прыгожасць». Дык колькі можна спэкуляваць на скандальна вядомай у вельмі вузкіх колах БМА-групцы? Санітар у кожным вершы Славаміра Адамовіча бачыць якое-небудзь вычварэньне: гоп-стоп, пэдафілію і да т.п. Хочацца ўголас заявіць: «Пане Санітару, перш чым выбіраць такі мэдычна-чысьцільскі псеўданім, спачатку даглядзіце ўласную псыхіку, а тады бярыцеся пісаць для паважнага ў краіне выданьня».

ГЛЕБ РУБАНАЎ

Душка аб Яваў

Набуду танны кампутар і барабаны. Зьвяртацца праз e-mail: nasral@tut.by

Мікіта! Віншую цябе з днём народзінаў. Жадаю табе ўсяго самага найлепшага, здароўя, шчасьця і шмат грошай. Твая Вальжынка.

Набуду старыя часопісы *Ліза* (за 1997–1999 гады) ці памяняю на ўсе нумары *Cool Girl*.
П/с 23, 220006 Менск, Ліза.

Прадам па оптавым кошце піўныя бутэлькі ў любой колькасьць і любага колеру, прыхільнікаў «Абалоні» прашу не турбаваць.
П/с 34, 220030 Менск.

Маладая сям'я з двух чалавек (супрацоўнікі газэты *Навінкі*) здыме дом у прыватным сэктары на працяглы тэрмін.
Тэл. 220-83-77, Насця.

Набуду канапу і стулы, б/у, у добрым стане.
Тэл. 220-83-77 Пятнік.

Умовы разьмяшчэньня абвесткі ў газэце

Пэралічыце 400 рублёў праз пошту пераводам на разьліковы рахунак рэдакцыі: рэдакцыя газэты «Навінкі», р/р 3012201400013, Купалаўскае аддзяленьне ОАО «БелінвестБанк», г.Менск, код 481. На зваротным баку блянку паштовага пераводу ў сэктары «Для пісьмовых паведамленьняў» запішыце дакладна й чытэльна тэкст абвесткі, тэлефон для сувязі і абавязкова дадайце сказ: «За рэкламныя паслугі».



7 красавіка ролевая гульня «Туманы Айланскага Лесу» ад майстроў – эльфаў Інэлі і Хальбарада. Палігонка, аднадзённа. Месца – на 806-м кілямэтры. Правілы складаныя – 7 старонак мануалу.



Калісьці ўсе былі піянэрамі кдзі камсамольцамі, таму было б цяжка вылучыць камсамол з мэйнстрыму ў нейкую своеасаблівую субкультурную групу. Сёньняшні БПСМ дужа розьніцца ад колішніх масавых арганізацыяў тым, што паколькі ёсьць рэальная альянэратыва афіцыйна – можна быць зубром, бабром, аматарам экстрэмальнага турызму, сябрам гісторыка-культураўнага клубу ці проста бухаць з пацамі на люках. Чым жа вылучаюцца бэпэсэмаўцы з усіх астатніх маладзёвых суполак? Адказ можа даць зборнік твораў маладых паэтаў Барысаўшчыны *Ищи всему своё начало*, выданы ў 2001 годзе пры ўдзеле Барысаўскай раённай ды Менскай абласной арганізацыяў БПСМ. Паэты-бэпэсэмаўцы любяць

Вінтоўка і любоў

хатніх жывёлаў, перадусім, каткоў: *Любіць коцік малачка/ Забівае ён ачко/ Мяч ганяе цэлы дзень/ Ты, сыночак, мне павер/ Дымок – гэта хатні звер.* (Шасьцітка Ніна «Дымок»). Часам стомленыя ад цемры нізкіх ісьцін рэчаіснасьці бэпэсэмаўцы ўцякаюць у сьвет прыгожых ілюзіяў і падману: *Солгі! Клянусь, прошу. Хочу немного лжи/ Хочу за ложь простить – ведь с правдой трудно жить/ Солги! Я сладких слов хочу хоть раз познать/ Потом из тьмы рывком на низ утасть* (Пузанкевіч Наталія «Ложь»).

Хацелася б верыць, што гэта не перадвыбарны наказ любімаму кандыдату ў прэзыдэнты. Крышнаіты вераць у рэінкарнацыю, дэкабрысты 1820-х і камсамольцы 1970-х верылі, што ўдзячныя нашчадкі ніколі не забудуць іх жыццёвых падзвігаў. Бэпэсэмаўцы цывяроза ацэньваюць пэрспэктывы як свайго лёсу, гэтак і лёсу ўсёй арганізацыі: *Жыццёвы шлях ня доўгі не кароткі/ Ня змрочны і ня сьветлы – ніякі/ Жыццёвы шлях і голас твой дрыготкі/ На могілках успамінаць сваякі* (Сылесаронак Пётар) ●



КУЛЬТУРА

Як
адцягнуцца...

Па джазу

31.03, у клубе КДБ Казакоў і Бутман граюць джаз. У 30-я яны б пасыпавалі...

Па-старыкоўску

29-30.03 тэатар-студыя кінаактора, культавы спектакль «Мы ідзем глядзець Чапаса»

4.04, КЗМ. Алдова савецкая сыпавачка Вальянціна Талкунова з праграмай «Зэ Бэст».

6.04, тамсама. Чыста вакальная банда «Чысты голас».

Па прыколу

31.03, Палац Рэспублікі. Сатырык-антыамерыканіст Міхаіл Задорнаў.

4.04, тамсама. Украінская тэатральна-рэвалюцыйная Верка Сярдзючка з выбуховым шоў «Рэвалюцыя працягваецца».

Па-шызоваму

Да 3.02 у «Палацы Казлоў» (Палац Мастацтваў, вул Казлова, насупраць «Акяну») пратрымаецца выстава «Адраджэньне-2002». Закрываецца мяркуецца да дня Саюзу Беларусі і Расіі.

Да 31.03, Музей сучаснага мастацтва (пр.Скарыны,47). Выстава «Зыкіаючая прастора». Так заглядаць ня з кожнай маркі...

У ДК Белсаўпрофу (Кастрычніцкая) працягваецца брутальна-чарнушная выстава «Катастрофы чалавечага цела» (нажалі, толькі воскавыя фігуры...) Тамсама (наступнае рэзідэнцыя Прэзідэнта!) выстава пад красамоўнай назвай «Лукамор'с». Арганізатары мяркуюць, што яна пратрымаецца да 12.05. Сумнеўна.

Па-кіношному

Да 31.03 фанаты трылераў могуць альбо адцягнуцца на «Мумія вяртаецца» («Бярэсьце»), альбо зацікавіць наварочаны французскі закос пад галівуд «Відок» («Вільнюс»). А тыя, хто трылеры ненавідзіць, могуць зь іх пасыпацца пад «Вельмі страшнае кіно» («Камсамолец»). Хітом кіна тыдню адзначна зьявілася ранішні сэанс «Тэрмінатар» («Партызан»), пазначаны як дзіцячы. Але я абавязкова пайду з пацанамі ў «Салют» на падборку «Ералашу» Піва возьмем, маладосць узгадаем... І галоўная культурная падзея наступнага тыдню – ня ў кінах ды тэатрах. З 2 па 5 красавіка ўсе на Машэрава 14 - на культавую выставу «Піва, Віны ды Напой-2002». Там сустрэнемся!

САНІТАР,

КУЛЬТУРНЫ ФУТУРОЛІГ

Нямецкая балада

Будні беларускага пісьменьніка на чужыне

Сёньня да мяне прыйшоў мой сябар і калега Гельмут Хогэ. «Ты ведаеш, Уладзімір, — сказаў ён, — што ўжо даўно мяне цікавяць партызаны. Сёньня нарэшце ёсць магчымасьць пазнаёміцца ў Бэрліне з сапраўдным партызанам. Беларускі пісьменьнік Васіль Быкаў сустракаецца сёньня ўвечары са сваімі чытачамі ў клубе Trialog. З 60-ых гадоў ён ня піша ні пра што іншае, як пра вайну і партызану. Прапаную наведваць ягоную імпрэзу». Мы хутка кулялі па штофу гарэлі і выйшлі з дому. У маленькім пакоі клубу мы знайшлі каля двух тузінаў вэтэранаў — усе эмігранты з Расіі, што чакалі на свайго куміра. Гельмут быў відавочна адзіным немцам на вечарыне. Трохі пазней зьявіўся й пісьменьнік, якога суправаджаў самы круты перакладчык Бэрліну. У гэты вечар ён быў як звычайна пад мухай. «Добры вечар», — сказаў пісьменьнік публіцы. «Хало», — адразу пераклаў перакладчык. «Я хацеў бы Вам сёньня прачытаць фрагмэнт з майго новага апавяданьня», — працягваў пісьменьнік. Ён пачаў чытаць: «У казарме цяжка сьмярдзела бруднымі парцянкі. Здалёк чуліся енкі салдатаў і стрэл аўтаматаў...» Прачытаўшы гэты фрагмэнт, Быкаў захлопнуў кнігу й адкінуўся ў фатэлі назад. У пакоі ўсталявалася цішыня.

«Гэта ўсё?» — спытаў нехта з публікі. «Не — сказаў перакладчык. — Зараз я вам прачытаю другі тэкст пісьменьніка Быкава па-нямецку. Такім чынам...»

«Але прабачце, — падалі голас на месцах як мінімум трое прысутных, — нашто чытаць тэкст па-нямецку, калі ў залі няма ніводнага немца?»

«Тм ня менш вы не павінны гэтак рабіць», — зароў з свайго куту Гельмут. Ніводны расеец не зразумеў, што ён сказаў. Перакладчык таксама.

«Ага, — уздаваўся апошні, — бачыце, у залі ўсё ж ёсць немец, і я павінен зачытаць другі тэкст, паколькі ён не зразумеў, пра што ідзе гаворка ў першым». «Запнік рыла, мы жадаем размаўляць зь пісьменьнікам, ставіць яму пытаньні, а ня слухаць тэксты, перакладзеныя на нямецкую», — запратэставалі нехта ў публіцы. Перакладчык быў няёмковым. «Каму нешта не падабаецца, ён можа трахнуць сябе ў каленку. А я перакладу тэкст на нямецкую».

«Я не магу нічога казаць», — раптам лягнуў Быкаў. «А хто ў цябе пытае? — працягвала бунтаваць аўдыторыя. — Мы заплацілі 10 марак. Цяпер мусіш ты нам нешта распавесці». «Такого непаразуменьня я яшчэ ніколі ня бачыла», — сказала фраў з клубу Trialog. Яна была адказная за правядзеньне імпрэзы. Другая жанчына ўстала і спытала: «Спадар Быкаў, у сваёй кнізе «Адраджэньне» вы апісваеце вечную барацьбу паміж добрам і злом...» «Гэта напісаў ня ён, а іншы пісьменьнік, чьё імя Ананьёў — зашыкала на яе публіка, — сьдай, старая вешалка». Двое вэтэранаў пацягнулі жанчыну за спадніцу.

«Не чапайце мяне. Мне ўсяроўна, што ён напісаў. Я хацела спытаць у вас, спадар Быкаў, тым ня менш, што мяне моцна непакоіць. На вашу думку, што першаснае? Дабро або зло?» «Гер Быкаў, у сваёй кнізе «Адраджэньне», якую вы не напісалі, вы ставіце пытаньне добра і зла», — пераклаў перакладчык на нямецкую. «Што ты робіш, казёл? — зноў зараўлі расейцы. «Аднак прабачце, я мушу перакласці фразу».

«Але ў залі няма ніводнага немца!» «Так, — сказаў Быкаў, — вы маеце поўнае права. У маіх кнігах гаворка ідзе пра дабро, а таксама пра зло ідзе гаворка ў маіх кнігах». Пасьля гэтага ён

зноў адкінуўся назад у фатэлі. «Але вы не адказалі на мае пытаньне», — запратэставала жанчына. «Аднак, вы не адказалі на мае...» — пачаў пераводзіць перакладчык.

«Не, я адказаў», — адказаў Быкаў. «Ён адказаў», — сказаў перакладчык. «Не адказаў!» — сказала жанчына. «На мою думку я адказаў на пастаўленае пытаньне», — настаяў пісьменьнік. «Пакіньце нас сам-насам з Быкавым», — зачыраў нехта з залі. «Я зараз гэта перакладу», — адказаў перакладчык і адправіўся ў туалет. Ён узяў з сабой мікрафон, каб быць упэўненым, што



падчас ягонай адсутнасцы, ніхто ня будзе размаўляць. «Так, — сказаў Быкаў, — ёсць яшчэ пытаньні?»

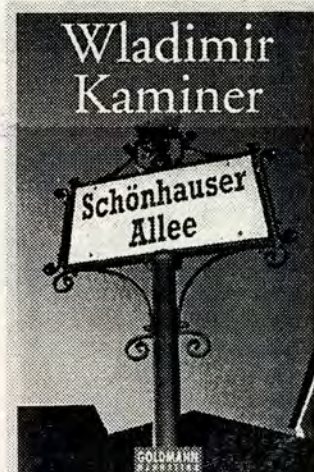
«Што вы думаеце пра распад Савецкага Саюзу? Ці лічыце вы, што Саюз паміж Расеяй і Беларусьсю мае перспектыву?» — спытаў нехта ў залі. Пісьменьнік трохі падумаў. «Мяркую, што магчыма ўсё», — сказаў ён. «Гэта жыцьцё», — дадаў ён пасьля невялікай паўзы. «Вы не адказалі на мае пытаньне», — зароў у залі мужчына дзікім голасам. «Не. Я адказаў», — запратэставалі Быкаў.

«Вы сьвінны, — умяшаўся ў дыялёг перакладчык, які выйшаў з туалета. — Вы ня мелі права размаўляць безь мяне. Як магу я цяпер нешта перакладаць?» «Супакойцеся, — зачырала арганізатарка сустрэчы, — наш госьць заснуў». Усе позіркі сфаксаваліся на пісьменьніку. Ён сядзеў у фатэлі і па-сяброўску храпеў. Адзін за адным пакідалі людзі залю, каб не разбудзіць тытана пасляваеннай літаратуры. Магчыма, ён быў некамунікэбэльным чалавекам, аднак цудоўным літаратарам.

«Вось яны якія, савецкія партызаны», — сказаў мне Гельмут, калі мы вярталіся. «Так, яны такія» — пацьвердзіў я.

Уладзімер Камінэр

(Пераклад зь нямецкай мовы)



УЛАДЗІМІР КАМІНЭР — адзін з самых культавых маладых пісьменьнікаў сучаснай Нямецчыны, ляўрэат літаратурных прэміяў. Нарадзіўся ў Маскве, з 1990 жыве ў ФРГ. У Бэрліне ён вядомы як арганізатар авангарднай тусюкі Russendisco, што ў Caffee Burger (Прэнцляўбэрг) і аўтар такіх кніг, як Russendisco, Militarmusik, Frische Goldjungs. Апавяданьне «Нямецкая балада» (у арыгінале «Ein Ausflug von der Schönhauser Allee») уваходзіць у ягоны апошні зборнік Schönhauser Allee. У.Камінэр — вялікі прыхільнік газэты Навінкі і першым у Бэрліне паказаў фільм «Случай з пацаном».

Дэмы

Navinki Home Video

прэдастаўляюць
СЛУЧАЙ З ПАЦАНОМ.

Юра, нармальны пацан з райна, іспытвае са сваёй малой. У поіскі душы і гэтага акалічэньня он рашае ўстроіцца як у е — на работу. Аднак на працы Юра вазьніка прэкрасная незнамка — тэст-дзі, акцівістка адной зь дэмакратычных і лівых арганізацый. Юра ўзнае, што ў стрэсе — і дэмакратыя — апазіцыя, каторая борэцца зь какою-та там дзіктатурай. Сам таго ня знае, галоўны герой пападае ў самую гушчу паліцічэскіх інтрыг...

Усім, хто жадае набыць фільм на відэакасьце, просьба зьвяртацца праз нашыя кантакты:

Адрас: 220134, Менск, п/с 33
E-mail: maryska@tut.by



Куток спажываўца

Ешце беларускае!

Навінкі прапануюць чытачу кампас у моры спажывецкіх тавараў. Нашыя экспэрты дапамогуць вам не заблукаць у багатым паліцаў беларускіх крамаў. Гэтым разам пра менскі фаст-фуд.

«ХУТКАЕ ХАРЧАВАНЬНЕ» — беларускае бістро на праспэкт Машэрава, каля кінатэатру «Масква». У народзе гэтае месца даўно ўжо атрымала ёмікі назоў «Хуткае харчаваньне». Свайгэр па ўтульнасьці нагадвае школьную сталуюку. Сталы й крэслы, што стаяць роўнымі шэрагамі, шурэжамі прывічаныя да падлюгі, каб наведнікаў не спакушалі нават думка запусьціць імі ў кухароў. А запусьціць ёсць з-за чаго: дражні, калдуны, рулька, смажаны вугор, журавінавы морс — вось няпоўны сьпіс прычынаў. Адзіны плюс гэтага месца — наяўнасьць бясплатнай прыбіральні.

«ХУТКА-СМАЧНА» — сетка закусачных хуткага харчаваньня, што нявечна выглядае вуліц гораду. Дзякуючы сваёй маркетынгавай палітыцы, накіраванай на асваеньне нетрадыцыйных сэгмэнтаў спажываўцаў, гэта фактычна манапаліст на рынку фаст-фуду. Зараз акрамя старых кліентаў-мясцадаў гэтае месца палюбілася вэгетарыянкам, стрэйт-эйджэрам і вэганам. Апошнім тром групам спажываўцаў можна сьмела раіць паласавацца фірмовым хот-догам, бо нічога, падобнага да мяса, сасіска ў сабе ня ўтрымлівае. Хворым на цыгун варт зьвярнуць увагу на піцу, асноўным кампанэнтам якой зьяўляецца цыбуля. Аматараў традыцыйнай беларускай кухні ў гэтым месцы вабіць магчымасьць набыць пляшку піва фактычна кругласутачна.



ПЯЛЬМЕННАЯ, што на перакрываючы вуліц Казлова й Батанічнай зь неспрэчэннасьцю называюць «Пальменная». Вельмі дэмакратычная абстаноўка й дэлікатны сэвіс. Можна дзьве гадзіны правісець над столікам з кубачкам кулінай гарбаты (раз-пораз даліваючы туды з-пад палы чарнільца), і ніхто з пэрсаналу не дазволіць сабе абразіць вас пытаньнем: «Што будзеце есьці?». Зручнасьць інфраструктуры дапаўняе бясплатная паркоўка на лавачцы трамвайнага прыпынку (трмв. № 3, 6, 7) й 24-hours exchange service — пастаянная тусючка цыгану з задавальненьнем абмяняе вам на cash залаты пярсьцёнак ці іншыя непатрэбныя вам рэчы.

П'ЕР СЬМІРНОФФ,
ЭКСПЭРТ

Прыма Адраджэньня

Здабытак беларускай культуры Бора Маісееў ладзіў 23 сакавіка канцэрт у Палацы спорту. Менск стаўся трэцяй сталяй, што атрымала гонар пабачыць прэм'еру народнай драмы «Чужы». Уражваў не аншляг у залі, а вялікая колькасьць байцоў АМАПу, што ахоўвалі «подступы» і сцэну. Дарма, што ў квітках гучала пагрозылівае: «Вашыя рэчы могуць быць дагледжаныя на прадмет выяўленьня альяголю, нарко-

тыкаў і зброі». Насамрэч, улады баяліся іншых «правакацый» — зьяўленьня нацыянальных сьцягоў ды незалежніцкіх улётак — прэм'ера адбылася напярэдадні Дня Волі. Цяга публікі да Маісеева — далёка ня прага клубнічкі. Мяркуючы па эмоцыях, мала хто з публікі ўспрымаў шоў як «галубізму». Каб не паганіць святочны настрой, Бора не дэманстраваў сваёй задніцы, як звычайна робіць у Маскве і Піцеры. Непадрыхтаванасьць менчукоў перашкодзіла б паўнаватрасна ўспрыняць харэаграфію прымы. Трагедыя духу — вось што аб'ядноўвае практычна ўсе мізансцэны Маісеева, якія можна называць тэатрам аднаго настрою. Трагедыя раскрываецца праз каханьне, незалежна ад таго, што каго кахае і як. Галоўнае — асалода болю, перамога над умоўнасьцямі, наканаваўнасьць, і як рэзюмэ: «Мы пераможам!» «Які ж я чужы? Я свой. Я

звычайны пацан з Магілёву», — паўтарае падчас шоў Бора. Звычайны пацан, які пакарыў не адну сталіцу сьвету. «Шаноўныя сябры і сяброўкі, дарагія браты і сёстры, я люблю сваю спадчыну», — па-беларуску кдае ў залю прыма. Кожнае выступленьне ў Менску для яго сустрэча з Радзімай. І гэты свой канцэрт ён пачаў з таго, што стаў на калені перад Беларусьсю, якая ўвасабляецца для яго ў першым каханьні, ў твары сяброў, у менскіх крававідах, у начнай Сьвіслачы, у зорках, якія, як верыць сьпявак, абавязкова праб'юцца праз апанаваўшыя Беларусь чорныя хмары. «Жыве Беларусь», — пад гэты Борын кліч я прабіраўся пасьля антракту ў залю. Наступнай раніцай тысячы менчукоў, натхнёныя гэтым клічам выйшлі на вуліцы сьвяткаваць Дзень Волі.

ЭДЗІК СЕВАРЫНЦАЎ

